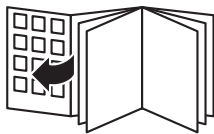


PHILIPS

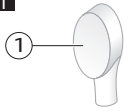
DiamondClean

9000

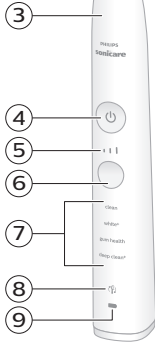




1



2



4

5

6

7

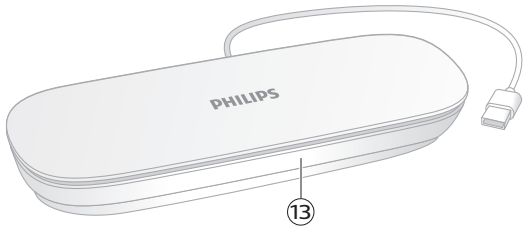
8

9

10

11

12



13



14

— |

| —

— |

| —

English 6
Русский 31
Қазақша 58

Introduction

Congratulations on your new Philips Sonicare power toothbrush! Superior plaque removal, whiter teeth and healthier gums are at your fingertips. Using Sonicare's combination of gentle sonic technology and clinically developed and proven features, you can be confident that you're getting the very best clean, every time. Further support and product registration are available to you at:

<http://www.philips.com/welcome>.

Welcome to the Philips Sonicare family!

Intended Use

DiamondClean series power toothbrushes are intended to remove adherent plaque and food debris from the teeth to reduce tooth decay and improve and maintain oral health. DiamondClean series power toothbrushes are intended for consumer home use. Use by children should be with adult supervision.

Important safety information

Read this important information carefully before you use the appliance and save it for future reference.

Note: The accessories and features of different models vary. For example, some models come with a sanitizer or are not equipped with Bluetooth. For the accessories, basic parameters and characteristics of your model, see the supplement to the user manual.

Danger

- Keep the charger and/or sanitizer away from water. Do not place or store the appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.
- Do not immerse the charger and/or sanitizer in water or any other liquid.

- After cleaning, make sure the charger and/or sanitizer is completely dry before you connect it to the wall socket.

Warning

- This appliance can be used by children and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children shall not play with the appliance.
- If the appliance is damaged in any way (brush head, toothbrush handle, charger and/or sanitizer), stop using it.
- The mains cord cannot be replaced. If the mains cord is damaged, discard the charger and/or sanitizer.
- Always replace the charger and/or sanitizer with one of the original type in order to avoid a hazard.

8 English

- This appliance contains no user-serviceable parts. If the appliance is damaged, contact the Consumer Care Center in your country (see 'Warranty and support').
- Keep the cord away from heated surfaces.
- Do not use the charger and/or sanitizer outdoors or near heated surfaces.

Caution

- Do not clean the brush head, handle, charger, charger cover or sanitizer in the dishwasher.
- If you have had oral or gum surgery in the previous 2 months, consult your dentist before you use this appliance.
- Consult your dentist if excessive bleeding occurs after using this appliance or if bleeding continues to occur after 1 week of use. Also consult your dentist if you experience discomfort or pain when you use this appliance.

- This Philips appliance complies with the safety standards for electromagnetic devices. If you have a pacemaker or other implanted device, contact your doctor or the appliance manufacturer of the implanted appliance prior to use.
- If you have medical concerns, consult your doctor before you use this appliance.
- This appliance has only been designed for cleaning teeth, gums and tongue. Do not use it for any other purpose. Stop using the appliance and contact your doctor if you experience any discomfort or pain.
- This appliance is a personal care device and is not intended for use on multiple patients in a dental practice or institution.
- Do not use other brush heads than the ones recommended by Philips Sonicare.
- Stop using a brush head with crushed or bent bristles. Replace the brush head every 3 months or sooner if signs of wear appear.

- If your toothpaste contains peroxide, baking soda or bicarbonate (common in whitening toothpastes), thoroughly clean the brush head with soap and water after each use. This prevents possible cracking of the plastic.
- Avoid direct contact with products that contain essential oils or coconut oil. Contact may result in bristle tufts dislodging.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Radio Equipment Directive

Hereby, Philips declares that electric toothbrushes with radio frequency interface (Bluetooth) are in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: **www.philips.com/support**

The radio frequency interface in this product operates at 13.56 MHz.

The maximum RF power transmitted by the appliance is 30.16 dBm.

Your Philips Sonicare (Fig. 1)

- 1 Hygienic travel cap
- 2 Smart brush heads*
- 3 Handle
- 4 Power on/off button
- 5 Intensity light
- 6 Mode/intensity button
- 7 Modes
- 8 Brush head replacement reminder light

- 9 Battery indication
- 10 Charging glass
- 11 Charging stand
- 12 Charging base
- 13 (Charging)Travel case*
- 14 USB wall adapter*

Note: The content of the box may vary based on the model purchased, see the supplement to the user manual.

Sonicare app – Getting Started

The Sonicare app pairs with your toothbrush to provide you a connected experience. By connecting your toothbrush to your Sonicare app account, you will be able to:

- Easily review your progress report for ways to improve your brushing routine
- Receive personalized tips and recommendations for managing your oral health

To start using the Sonicare app:

- 1 Download the Sonicare app to your phone
- 2 Open the app and follow the guided steps
- 3 Pair your toothbrush with the app
- 4 Create your account
- 5 Complete firmware update, if prompted, to access the latest improvements and features.
- 6 Brush regularly

You are ready to start your connected experience. Be sure to brush regularly. You can receive updates to help improve your oral healthcare.

Note: Make sure your phone's Bluetooth is turned on when using the app. Your toothbrush uses the Bluetooth connection to transfer your brushing data to the app. If you have questions about why your brushing data is collected, be sure to review the Sonicare Privacy Statement, available throughout the app setup process.

Sonicare app – Track and improve your oral health care

Your Sonicare power toothbrush is equipped with smart sensors to provide you with feedback about your brushing habits, including:

- Daily brushing sessions
- Time spent during each brushing session
- Applied brushing pressure
- Brush head replacement reminder (based on actual use)

The Sonicare app collects the data provided by the smart sensors and tracks your brushing habits over time.

Each of the features available in the app are designed to help you understand your brushing habits and provide you with simple recommendations for improving and maintaining your oral health. You will receive personalized brushing information in the Sonicare app.

Brush heads

To see what type of brush head you have, check the label at the bottom of the brush head. The symbol at the bottom of the brush head indicates that it is a smart brush head, equipped with the BrushSync technology.



Brush head name	Premium Plaque Defence	Premium White	Premium Gum Care
Brush head label	C3	W3	G3

BenefitPlaque removal Plaque and
stain removal

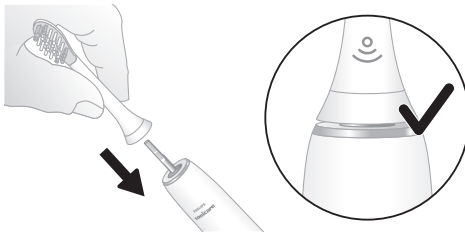
Healthier gums

To explore our full range of brush heads, go to www.philips.com/toothbrush-heads for more information.

Using your Philips Sonicare

Brushing instructions

- 1 Push the brush head firmly onto the handle. Wet the bristles and apply toothpaste.

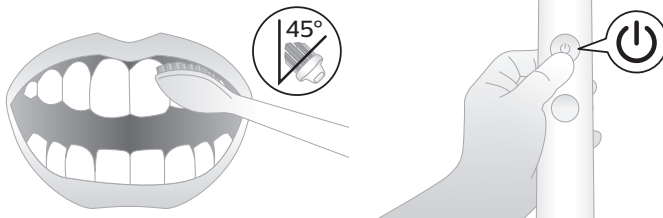


Note: It is normal to see a slight gap between the brush head and the handle. This allows the brush head to vibrate properly.

- 2 Place the toothbrush bristles against the teeth at a slight angle (45 degrees), apply light pressure to make the bristles reach the gumline or slightly beneath the gumline.

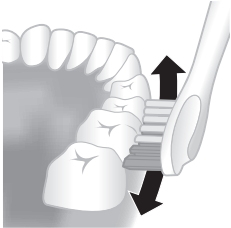
Note: Keep the center of the brush head in contact with the teeth at all times.

- 3 Press the power on/off button to turn on the Philips Sonicare.



14 English

- 4 Apply light pressure to maximize Philips Sonicare's effectiveness and let the Philips Sonicare toothbrush do the brushing for you. Gently move the brush head slowly across the teeth in a small back and forth motion so the longer bristles reach between your teeth. Continue this motion throughout the brushing cycle.



Note: Different modes are available (see 'Brushing modes').

- 5 To clean the inside surfaces of the front teeth, tilt the brush handle semi-upright and make several vertical overlapping brushing strokes on each tooth.



Note:

- A change in vibration from the handle alerts you when you apply too much pressure (see 'Pressure sensor').
- Your Philips Sonicare toothbrush is safe to use on braces, dental modifications and dental restorations (fillings, crowns, veneers)
- Do not use your power toothbrush in the shower.

BrushSync technology

BrushSync technology enables your brush heads to communicate with your handle using a microchip. The symbol at the bottom of the

brush head indicates that it is equipped with the BrushSync technology. This enables the following features:

- Brush head mode pairing
- Brush head replacement reminder

Brushing modes

Your power toothbrush is equipped with 4 different modes: clean, white+, gum health and deep clean+.

Based on the smart brush head you use, the optimal mode and intensity will be selected automatically by the BrushSync technology.

To manually change the mode, press the mode/intensity button while the toothbrush is off with the brush head attached.



* Note:

- All brush heads work with each mode.
- When the Philips Sonicare toothbrush is used in clinical studies, it must be used at high intensity, with the EasyStart feature turned off.

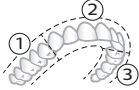
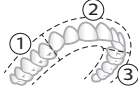
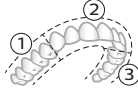
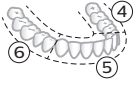
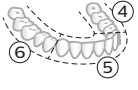
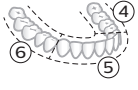
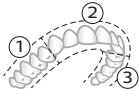
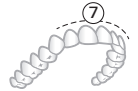

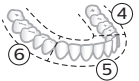
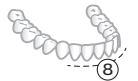

Brush head mode pairing

Brush heads with BrushSync technology are equipped with a microchip which communicates to the handle and automatically pairs it with the recommended mode and intensity.

Note: If you change modes/intensity, the brush head will remember the last used setting. If you wish to brush with the recommended setting, you can find the recommended mode/intensity in the following table.

16 English

	clean and deep clean+	white+	gum health
Benefit	Plaque removal	Plaque and surface stains removal	Plaque removal and gum massage
Recommended brush head	Premium Plaque Defence (C3)	Premium White (W3)	Premium Gum Care (G3)
Recommended intensity level	3	3	3
Total brushing time	clean: 2 minutes deep clean+: 3 minutes*	2 minutes and 40 seconds	3 minutes and 20 seconds

	clean and deep clean+	white+	gum health
How to brush	clean: Brush each segment for 20 seconds	Brush each segment for 20 seconds,	Brush each segment for 20 seconds,
			
			
	deep clean+: Brush each segment for 30 seconds*	then brush segments 7 and 8 for 20 seconds each.	then brush segments 7, 8, 9 and 10 for 20 seconds each.
			
			

*Note: When brushing with the Sonicare app in 'deep clean+' mode, the brushing time will be 2 minutes.

Intensity settings

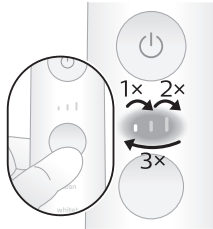
Your power toothbrush comes with 3 different intensity settings:

- low intensity (one bar)
- medium intensity (two bars)
- high intensity (three bars)

18 English

When attached to the handle, the smart brush head will automatically select the recommended intensity. To manually change the intensity, turn on the handle and press the mode/intensity button.

While toothbrush is ON, press this button to change the intensity setting



Features

- BrushPacer
- Pressure sensor
- Brush head replacement reminder
- EasyStart

BrushPacer

The BrushPacer features indicates when you have to move to the next section of your teeth with a brief change in vibration.

The toothbrush turns off automatically at the end of the brushing session.

Pressure sensor

Your Philips Sonicare measures the pressure you apply while brushing to protect your gums and teeth from damage.

If you apply too much pressure, the handle will change its vibration until you reduce the pressure.

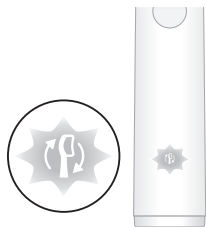
Note: The Pressure Sensor comes activated with your product. To deactivate this feature, see 'Activating or deactivating features'.

Brush head replacement reminder

Over time, the handle will track the wear of your smart brush head by measuring:

- The overall pressure you apply while brushing
- The total time you have brushed with your brush head

Once your brush head is no longer effective, the brush head replacement reminder will blink amber and the handle will make a series of beeps and tones.



Note: The brush head replacement reminder comes activated with your product. To deactivate this feature, see 'Activating or deactivating features'.

EasyStart

The EasyStart feature gently increases the power of the handle over the first 14 brushings to help you get used to the brushing power of the Philips Sonicare.

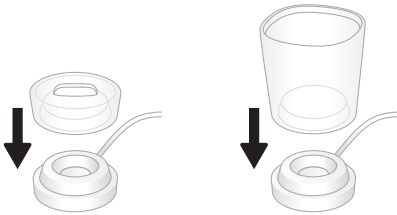
The EasyStart feature works with all modes.

Note: The EasyStart feature comes deactivated with your product. To activate EasyStart, see 'Activating or deactivating features'.

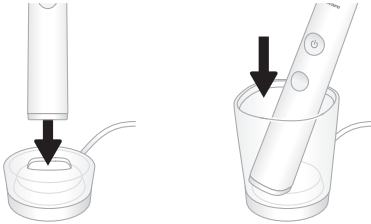
Charging and battery status

Charging on charger base

- 1 Plug the cord of the charging base into an electrical outlet.
- 2 Place the charging stand or the charging glass on the charging base.



3 Place the handle on the charging stand or in the charging glass.



4 The charger will charge your toothbrush until it is fully charged. The handle is charging when the battery indication is blinking white. When the handle is fully charged, the battery indication illuminates white for 30 seconds and then turns off.

Note: Your handle comes pre-charged for first use. After first use, charge for at least 24 hours.

Charging with the travel case*

***Note:** The charging travel case may not be included depending on the model purchased.

- 1** Take the USB cable from the bottom of the charging travel case.
- 2** Connect the charging travel case to 5V DC input power either from:
 - The USB adapter provided
 - a UL-listed or certified to ANSI/UL 60950-1 personal computer's standard USB connector or,
 - a UL-listed or certified to ANSI/UL 60950-1 LPS power supply with USB output port or,

- a UL-listed or certified 1310 Class 2 power supply.

Important: The wall adapter must be a safe extra low voltage source, compatible with the electrical ratings marked on the bottom of the device.

- 3** The travel case charges your toothbrush until your toothbrush is fully charged.

Battery Status (handle on plugged in charger)

When the handle is placed on the charger or in the travel case, the battery indication will communicate the battery level.

Battery status	Battery indication
Charging	Blinks in white
Full	Illuminates white for 30 seconds and then turns off.

Battery Status (when handle is not placed on Charger)

When you turn on the handle, the battery light at the bottom of the handle will indicate the status of the battery.

Battery status	Battery indication	Sound
Full	Illuminated in white	-
Partially full	Blinks white	-
Low	Blinks amber	The handle emits 3 beeps
Empty	Blinks amber	The handle emits 2 sets of 5 beeps

Activating or deactivating features

You can activate or deactivate the following features of your toothbrush:

- EasyStart

22 English

- Brush head replacement reminder
- Pressure sensor

Step 1: Place the handle on the charging stand or in the charging glass.



Step 2: Press and hold power button for:

Easy start	Brush head replacement reminder	Pressure sensor
3 seconds	Up to 5 seconds	Up to 7 seconds



Step 3: Let go power button when you hear

1 beep	1 beep and then 2 beeps	1 beep, 2 beeps and then 3 beeps
--------	-------------------------	----------------------------------



If you see the battery indication blink white 2 times and hear 3 tones from low to high, then the feature has been activated.

OR



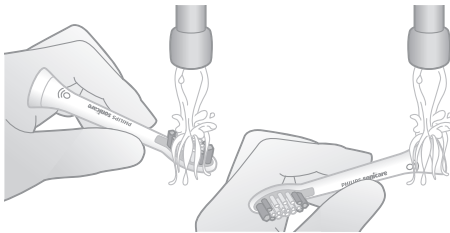
If you see battery indication blink white once and hear 3 tones high to low, then the feature has been deactivated.

Cleaning

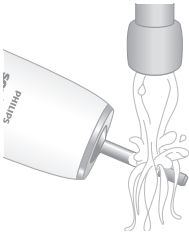
- All parts can be cleaned with a damp cloth or rinsed with warm water.



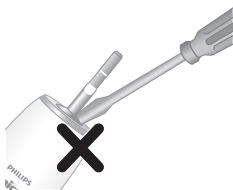
- Remove the brush head from the handle and rinse it thoroughly.



- Rinse the entire handle, especially the brush head connection, at least once a week.



Caution: Do not push on the rubber seal at the top of the handle. Gently clean around the rubber seal.



Cautions:

- Do not clean the brush head, travel cap, handle, charger or travel case in the dishwasher.
- Do not use isopropyl alcohol, vinegar, bleach, or any other household cleaning products, to clean the handle as this may cause discoloration.
- Unplug the charger before you clean it.
- Do not use essential oils to clean the brush heads as this can cause damage.

Storage

If you are not going to use the product for an extended period of time, unplug it from the electrical outlet, clean it and store it in a cool and dry place away from direct sunlight.

Frequently asked questions

Question	Answer
Can I leave my Sonicare on the charger between brushings?	Yes, you can always keep your Philips Sonicare toothbrush on a plugged-in charger. This does not affect the battery lifetime.

Question**Answer**

Will other brush heads fit my Philips Sonicare toothbrush?

All Philips Sonicare electric toothbrush brush heads that snap on will fit your toothbrush. However, not all are equipped with BrushSync technology. You can identify the brush heads with BrushSync technology by the icon at the base of the brush head.

How often do I need to replace my brush head?

We advise you to replace your Philips Sonicare brush head after 3 months of use (based on brushing twice a day for 2 minutes each session). The brush head replacement reminder will also notify you when it is time to replace your brush head.

Is my Philips Sonicare toothbrush waterproof?

Yes, your Philips Sonicare toothbrush is waterproof. However, never put your handle in a dishwasher to clean it. And do not use it in the shower.

What phones are compatible with the Philips Sonicare app?

The Philips Sonicare app support Android OS, and Apple iOS. For the most up to date version of the Philips Sonicare app check out the Android Play Store or Apple App Store. Mobile devices must have Bluetooth 4.0 or newer.

What other Philips Sonicare toothbrushes can I use with the Philips Sonicare app?

You can only use Philips Sonicare Flexcare Platinum Connected, DiamondClean Smart, DiamondClean 9000 and ExpertClean toothbrushes with the Sonicare app. Look for the Bluetooth symbol on the front panel of the package.

Recycling



- This symbol means that this product shall not be disposed of with normal household waste (2012/19/EU).



- This symbol means that this product contains a built-in rechargeable battery which shall not be disposed of with normal household waste (2006/66/EC). Please take your product to an official collection point or a Philips service center to have a professional remove the rechargeable battery.
- Follow your country's rules for the separate collection of electrical and electronic products and rechargeable batteries. Correct disposal helps prevent negative consequences for the environment and human health.

Removing the rechargeable battery at the end of lifetime

Warning

- Only remove the rechargeable battery when you discard the handle.
- Make sure the battery is completely empty when you remove it.
- Any attempt to remove the battery will void the warranty.

For assistance, visit our website at www.philips.com/support or call 1-800-243-3050 toll free.

Removing the rechargeable battery

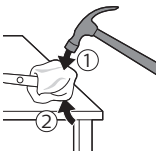
Warning: Only remove the rechargeable battery when you discard the appliance. Make sure the battery is completely empty when you remove it.

To remove the rechargeable battery, you need a towel or cloth, a hammer and a flat-head (standard) screwdriver. Observe basic safety precautions when you follow the procedure outlined below. Be sure to protect your eyes, hands, fingers, and the surface on which you work.

- 1 To deplete the rechargeable battery of any charge, remove the handle from the charger, turn on the Philips Sonicare and let it run until it stops. Repeat this step until you can no longer turn on the Philips Sonicare.



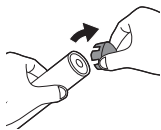
- 2 Remove and discard the brush head. Cover the entire handle with a towel or cloth.



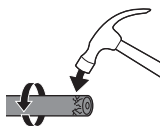
- 3 Hold the top of the handle with one hand and strike the handle housing 0.5 inch above the bottom end. Strike firmly with a hammer on all 4 sides to eject the end cap.

Note: You may have to hit on the end several times to break the internal snap connections.

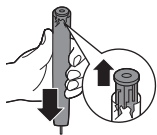
28 English



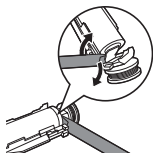
- 4** Remove the end cap from the toothbrush handle. If the end cap does not release easily from the housing, repeat step 3 until the end cap is released.



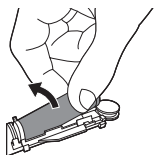
- 5** Holding the handle upside down, press the shaft down on a hard surface. If the internal components do not easily release from the housing, repeat step 3 until the internal components are released.



- 6** Wedge the screwdriver between the battery and the black frame at the bottom of the internal components. Then pry the screwdriver away from the battery to break the bottom of the black frame.

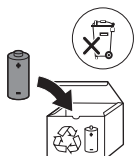


- 7 Insert the screwdriver between the bottom of the battery and the black frame to break the metal tab connecting the battery to the green printed circuit board. This will release the bottom end of the battery from the frame.



- 8 Grab the battery and pull it away from the internal components to break the second metal battery tab.

Caution: Be aware of the sharp edges of the battery tabs so as to avoid injury to your fingers.



- 9 Cover the battery contacts with tape to prevent any electrical short from residual battery charge. The rechargeable battery can now be recycled and the rest of the product discarded appropriately.

Note: Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.

Warranty and support

If you need information or support, please visit www.philips.com/support or read the international warranty leaflet.

Warranty restrictions

The terms of the international warranty do not cover the following:

- Brush heads.

30 English

- Damage caused by use of unauthorized replacement parts.
- Damage caused by misuse, abuse, neglect, alterations or unauthorized repair.
- Normal wear and tear, including chips, scratches, abrasions, discoloration or fading.

Введение

Поздравляем с приобретением новой электрической зубной щетки Philips Sonicare! В вашем распоряжении теперь имеется великолепное средство для удаления налета, отбеливания зубов и улучшения состояния десен. Пользуясь Sonicare в сочетании с технологией мягкой звуковой чистки и другими возможностями, доказавшими свою эффективность в клинических условиях, вы можете быть уверены, что каждый раз получите наилучшие результаты. Дополнительная помощь и регистрация продукта доступны на веб-сайте по адресу:
<http://www.philips.com/welcome>.

Добро пожаловать в семью Philips Sonicare!

Назначение

Электрические зубные щетки серии DiamondClean предназначены для удаления зубного налета и остатков пищи с зубов с целью снижения риска образования кариеса и улучшения здоровья зубов и полости рта. Электрические зубные щетки серии DiamondClean предназначены исключительно для домашнего использования. Использование детьми допускается только под присмотром взрослых.

Важные сведения о безопасности - Дополнение к эксплуатационной документации

Перед началом эксплуатации прибора внимательно ознакомьтесь с настоящим буклетом и сохраните его для дальнейшего использования в качестве справочного материала.

Примечание. Аксессуары и функции разных моделей могут различаться. Например, некоторые модели поставляются с дезинфектором или могут не оснащаться функцией Bluetooth. Сведения об аксессуарах, основных параметрах и характеристиках вашей модели см. в приложении к руководству пользователя.

Опасно!

- Держите зарядное устройство и/или дезинфектор вдали от воды. Не размещайте и не храните устройство в тех местах, где оно может упасть или соскользнуть в ванную или раковину.
- Запрещается погружать зарядное устройство и/или дезинфектор в воду или любую другую жидкость.
- После чистки проверяйте, что зарядное устройство и/или дезинфектор полностью высохли, прежде чем подключать его к сетевой розетке.

Предупреждение

- Дети и лица с ограниченными физическими или умственными возможностями, а также лица с недостаточным опытом и знаниями могут пользоваться этим прибором только под присмотром или после получения инструкций по безопасному использованию прибора. Дети могут осуществлять очистку и уход за прибором только под присмотром взрослых.
- Не позволяйте детям играть с прибором.
- При повреждении любой части прибора (насадка-щетка, ручка зарядное устройство и/или дезинфектор) не пользуйтесь им.
- Сетевой шнур заменить нельзя. Если сетевой шнур поврежден, зарядное устройство и/или дезинфектор необходимо заменить полностью.
- Обязательно заменяйте зарядное устройство и/или дезинфектор оригинальным оборудованием того же типа, чтобы обеспечить безопасную эксплуатацию устройства.
- Это устройство не содержит деталей, нуждающихся в обслуживании пользователем. Если устройство повреждено, обратитесь в центр поддержки потребителей в вашей стране (см. 'Гарантия и поддержка').
- Не помещайте шнур рядом с горячими поверхностями.
- Не используйте зарядное устройство и/или дезинфектор вне помещений или рядом с нагреваемыми поверхностями.

Внимание!

- Насадку-щетку, ручку, зарядное устройство, его крышку и/или дезинфектор нельзя мыть в посудомоечной машине.
- Если за последние 2 месяца вы перенесли операцию в ротовой полости или на деснах, перед использованием этого прибора проконсультируйтесь со стоматологом.
- Если после использования прибора появляется сильная кровоточивость десен или если она не прекращается через 1 неделю, проконсультируйтесь со стоматологом. Также обратитесь к стоматологу при появлении неприятных или болевых ощущений во время использования этого устройства.
- Прибор Philips соответствует стандартам безопасности для электромагнитных приборов. Если у вас есть кардиостимулятор или другой имплантированный прибор, проконсультируйтесь с врачом или производителем имплантированного прибора перед использованием.
- При наличии сомнений перед использованием этого прибора проконсультируйтесь у врача.
- Данное устройство предназначено для чистки зубов, десен и языка. Не используйте его для других целей. При появлении ощущения дискомфорта или боли прекратите пользоваться прибором и обратитесь к врачу.
- Этот продукт — устройство для личной гигиены, не предназначенное для использования несколькими пациентами стоматологической клиники или учреждения.
- Используйте только насадки-щеточки, рекомендованные Philips Sonicare.
- Не пользуйтесь насадкой-щеткой со смятыми или загнутыми щетинками. Заменяйте насадку-щетку каждые три месяца или чаще, если появились признаки износа.
- Если зубная паста содержит перексид, питьевую соду или другие бикарбонаты (часто используемые в отбеливающих зубных пастах), тщательно мойте щетку водой с мылом после каждого использования. Это предотвратит возможное появление трещин.

- Избегайте прямого контакта с продуктами, содержащими эфирные масла или кокосовое масло. Это может привести к выпадению пучков щетинок.

Электромагнитные поля (ЭМП)

Этот прибор Philips соответствует всем применимым стандартам и нормам по воздействию электромагнитных полей.

Директива о радиотехническом оборудовании

Philips настоящим заявляет, что электрические зубные щетки с интерфейсом (Bluetooth) соответствуют положениям Директивы 2014/53/ЕС.

Полный текст Декларации ЕС о соответствии доступен по следующему интернет-адресу: www.philips.com/support

Радиочастотный интерфейс (для технологии BrushSync) в данном изделии работает на частоте 13,56 МГц.

Максимальная РЧ-мощность, передаваемая этим изделием, составляет 30,16 дБм

Щетка Philips Sonicare (рис. 1)

- 1 Гигиенический защитный колпачок
- 2 Интеллектуальные насадки*
- 3 Ручка
- 4 Кнопка включения/выключения
- 5 Индикатор интенсивности
- 6 Кнопка режима/интенсивности
- 7 Индикатор режима чистки
- 8 Индикатор напоминания о замене насадки
- 9 Индикатор состояния аккумулятора
- 10 Зарядный стакан
- 11 Подставка зарядного устройства
- 12 Зарядное устройство
- 13 Дорожный футляр (с функцией зарядки)*
- 14 Блок питания для дорожного футляра *

Примечание. Содержимое коробки может варьироваться в зависимости от приобретенной модели, см. приложение к руководству пользователя.

Приложение Sonicare — начало работы

Приложение Sonicare дополняет зубную щетку, предоставляя возможности взаимодействия с подключенными функциями. Подключая зубную щетку к своей учетной записи приложения Sonicare, вы сможете:

- Легко просматривать отчет о достигнутых результатах, чтобы улучшить процедуру чистки.
- Получать индивидуальные советы и рекомендации по улучшению здоровья зубов и полости рта.

Чтобы начать пользоваться приложением Sonicare:

- 1** Скачайте приложение Sonicare на свой телефон.
- 2** Откройте приложение и следуйте пошаговым инструкциям.
- 3** Установите соединение между зубной щеткой и приложением.
- 4** Создайте свою учетную запись.
- 5** Обновите программное обеспечение (если предлагается), чтобы получить доступ к последним улучшениям и функциям.
- 6** Регулярно выполняйте чистку зубов.

Вы готовы начать взаимодействие с подключенными функциями. Помните, что чистить зубы нужно регулярно. Вы можете получать обновления, помогающие улучшать состояние полости рта.

Примечание. При использовании приложения убедитесь, что на телефоне включена функция Bluetooth. Зубная щетка использует подключение Bluetooth для передачи данных чистки в приложение. Если у вас возникнут вопросы относительно того, почему осуществляется сбор ваших данных, связанных с чисткой зубов, обязательно ознакомьтесь с Заявлением о конфиденциальности Sonicare, которое будет доступно на протяжении всего процесса установки приложения.

Приложение Sonicare — отслеживание и улучшение состояния полости рта

Ваша электрическая зубная щетка Sonicare оснащена интеллектуальными датчиками, предоставляющими данные о ваших навыках чистки, включая:

- Ежедневные процедуры чистки
- Время, затрачиваемое на каждую процедуру чистки
- Прилагаемое при чистке давление
- Напоминание о замене насадки (на основе фактического использования)

Приложение Sonicare собирает данные, предоставляемые интеллектуальными датчиками, и отслеживает во времени ваши навыки чистки.

Каждая из доступных в приложении функций разработана для того, чтобы проанализировать ваши навыки чистки и предоставить вам простые рекомендации по улучшению и сохранению здоровья вашей полости рта. Вы будете получать в приложении Sonicare персонализированную информацию по чистке.

Чистящие насадки

Чтобы узнать, какой тип насадки-щетчи имеется у вас, посмотрите метку, расположенную в нижней части насадки. Символ в нижней части насадки указывает, что это интеллектуальная щетка с поддержкой технологии BrushSync.



Название насадки-щетки	Premium Plaque Defence	Premium White	Premium Gum Care
-------------------------------	------------------------	---------------	------------------

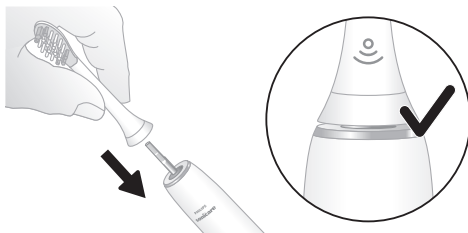
Метка насадки-щетки	S3	W3	G3
Преимущество	Удаление налета	Удаление зубного налета и пятен	Улучшение состояния десен

Чтобы ознакомиться со всем спектром наших насадок-щеток, перейдите по адресу www.philips.com/toothbrush-heads для получения дополнительной информации.

Использование щетки Philips Sonicare

Рекомендации по чистке

- 1 Надежно насадите насадку-щетку на рукоятку. Намочите щетинки и нанесите на щетку зубную пасту.

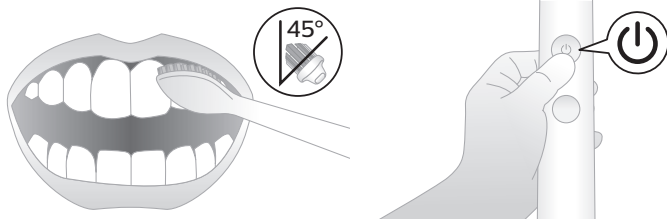


Примечание. Между насадкой и ручкой находится небольшой зазор. Это нормально. Это позволяет насадке вибрировать должным образом.

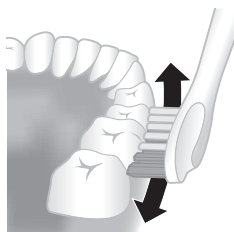
- 2 Поднесите чистящую насадку к зубам под углом 45 градусов и, применяя небольшое усилие, прижмите щетинки таким образом, чтобы они касались линии десен или области под линией десен.

Примечание. Щетинки в середине насадки должны всегда соприкасаться с зубами.

- 3 Нажмите кнопку включения/выключения для включения Philips Sonicare.

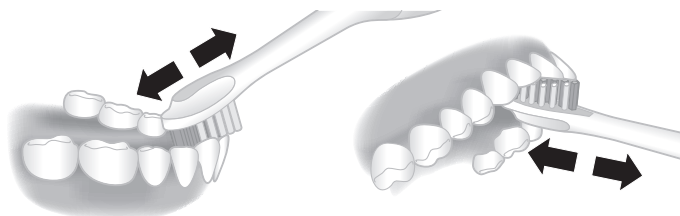


- 4** Для получения максимального эффекта слегка нажимайте на зубную щетку Philips Sonicare и позволяйте ей выполнить всю работу за вас. Аккуратно и медленно водите щеткой по зубам, выполняя возвратно-поступательные движения, следя за тем, чтобы длинные щетинки чистили между зубами. Продолжайте выполнять эти движения в течение всего цикла чистки.



Примечание. Доступны различные режимы (см. 'Режимы чистки').

- 5** Для очистки внутренней поверхности передних зубов наклоните ручку щетки немного вперед. Очищайте каждый зуб, перемещая устройство вверх и вниз.



Примечание.

- Изменение характера вибрации ручки предупреждает о том, что вы прилагаете слишком большое усилие (см. 'Датчик давления').
- Использование зубной щетки Philips Sonicare является безопасным при наличии ортодонтических скоб, зуботехнических элементов и замещений дефектов зубов (пломб, коронок, виниров).
- Не используйте свою электрическую зубную щетку во время принятия душа.

Технология BrushSync

Технология BrushSync позволяет вашей насадке-щетке осуществлять связь с ручкой с помощью микросхемы радиочастотного интерфейса. Символ в нижней части насадки указывает, что она оснащена технологией BrushSync. Она поддерживает следующие функции:

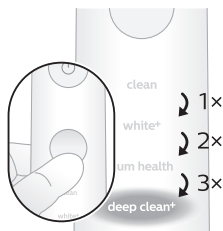
- Сопоставление режимов насадки
- Напоминание о замене насадки

Режимы чистки

Эта электрическая зубная щетка поддерживает 4 различных режима: clean (чистка), white+ (отбеливание+), gum health (здоровые десны) и deep clean+ (глубокая очистка+). Технология BrushSync позволяет на основе использования интеллектуальной насадки автоматически выбирать оптимальный режим и интенсивность чистки.

40 Русский

Чтобы изменить режим вручную, нажмите кнопку режима/интенсивности, когда щетка с прикрепленной насадкой выключена.



* Примечание.

- Все насадки могут работать с каждым режимом.
- При использовании зубной щетки Philips Sonicare для клинических исследований, она должна применяться в условиях высокой интенсивности при отключенной функции EasyStart.

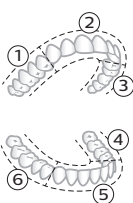
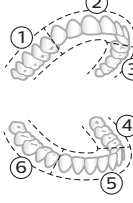

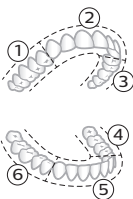


Сопоставление режимов насадки

Насадки-щетки с поддержкой технологии BrushSync оснащены микросхемой, осуществляющей связь с ручкой и автоматически подбирающей рекомендуемые режим и интенсивность работы.

Примечание. Если вы измените режим/интенсивность работы, насадка запомнит последнюю использованную настройку. Если вы хотите выполнять чистку с рекомендуемыми настройками, соответствующий режим/интенсивность можно посмотреть в следующей таблице.

	clean (чистка) и deep clean+ (глубокая очистка+)	white+ (отбеливание+)	gum health (здоровые десны)
Преимущество	Удаление налета	Удаление зубного налета и пятен на поверхности зуба	Удаление налета и массаж десен

	clean (чистка) и deep clean+ (глубокая очистка+)	white+ (отбеливание+)	gum health (здоровые десны)
Рекомендуе мая насадка	Premium Plaque Defence (C3)	Premium White (W3)	Premium Gum Care (G3)
Рекомендуе мый уровень интенсивно сти	3	3	3
Общее время чистки	Чистка: 2 минуты Глубокая очистка+: 3 минуты*	2 минуты и 40 секунд	3 минуты и 20 секунд

	clean (чистка) и deep clean+ (глубокая очистка+)	white+ (отбеливание+)	gum health (здоровые десны)
Способ чистки	Чистка: чистите каждый участок в течение 20 секунд	чистите каждый участок в течение 20 секунд,	чистите каждый участок в течение 20 секунд,
			
	Глубокая очистка+: чистите каждый участок в течение 30 секунд*	затем чистите сегменты 7 и 8 — по 20 секунд каждый.	затем чистите сегменты 7, 8, 9 и 10 — по 20 секунд каждый.
			

* Примечание. Чистка зубов с использованием приложения Sonicare в режиме deep clean+ (глубокая очистка) занимает 2 минуты.

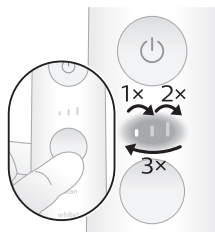
Настройки интенсивности

Зубная щетка поставляется с 3 различными настройками интенсивности:

- низкая интенсивность (одна полоска);
- средняя интенсивность (две полоски);
- высокая интенсивность (три полоски).

При подсоединении к ручке интеллектуальная насадка автоматически выберет рекомендуемый уровень интенсивности. Чтобы вручную изменить уровень интенсивности, включите ручку и нажмите кнопку режима/интенсивности.

При ВКЛЮЧЕННОЙ зубной щетке нажмите эту кнопку, чтобы изменить настройку интенсивности



Функциональные особенности

- Функция BrushPacer
- Датчик давления
- Напоминание о замене насадки
- Функция EasyStart

Функция BrushPacer

Функция BrushPacer указывает с помощью короткого изменения вибрации, когда следует переходить к следующему сегменту зубов.

По завершении сеанса чистки щетка автоматически выключается.

Датчик давления

Philips Sonicare измеряет давление, прилагаемое вами во время чистки, чтобы защитить десны и зубы от повреждений.

44 Русский

Если вы прилагаете слишком большое усилие, характер вибрации ручки будет меняться до тех пор, пока вы не уменьшите усилие.

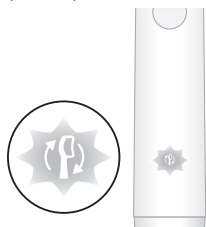
Примечание. Устройство поставляется с активированным датчиком давления. Чтобы отключить эту функцию, см. раздел «Включение или отключение функций».

Напоминание о замене насадки

Это будет делаться посредством измерения:

- общего давления, прилагаемого вами в процессе чистки
- общего времени чистки с использованием насадки-щетки

Когда насадка теряет свою эффективность, индикатор функции напоминания о замене насадки начнет мигать желтым светом и ручка зубной щетки подаст серию звуковых тональных сигналов.



Примечание. Устройство поставляется с включенной функцией напоминания о замене насадки. Чтобы отключить эту функцию, см. раздел «Включение или отключение функций».

Функция EasyStart

Функция EasyStart постепенно увеличивает интенсивность чистки в течение первых 14 процедур чистки, что помогает привыкнуть к силе чистки Philips Sonicare.

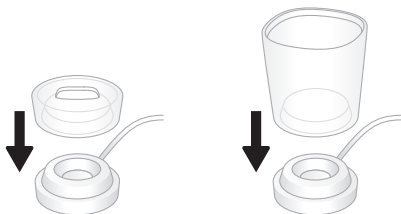
Функция EasyStart работает со всеми режимами.

Примечание. Устройство поставляется с отключенной функцией EasyStart. Как включается функция EasyStart, описано в разделе «Включение или отключение функций».

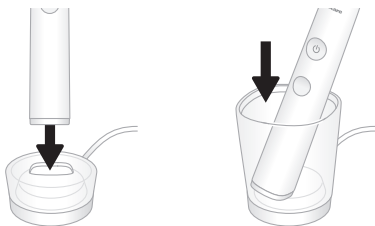
Зарядка и уровень заряда аккумулятора

Зарядка с использованием базы зарядного устройства

- 1 Подключите шнур базы зарядного устройства к электрической розетке.
- 2 Поместите подставку зарядного устройства или зарядный стакан на зарядное устройство..



- 3 Поместите ручку зубной щетки на подставку зарядного устройства или в зарядный стакан.



- 4 Зарядное устройство будет заряжать зубную щетку до тех пор, пока она не зарядится полностью.

Ручка заряжается, когда индикатор аккумулятора мигает белым цветом. Когда ручка зубной щетки полностью заряжена, индикатор аккумулятора светится белым цветом в течение 30 секунд, а затем выключается.

Примечание. Ручка щетки поставляется предварительно заряженной для первого использования. После первого использования щетку необходимо заряжать в течение не менее 24 часов.

Зарядка с помощью дорожного футляра*

* Примечание. Дорожный футляр поставляется только с определенными моделями щетки.

- 1 Возьмите USB-кабель из нижней части дорожного футляра.
- 2 Подключите дорожный футляр к источнику питания 5 В пост. тока, это могут быть:
 - Входящий в комплект USB-адаптер
 - стандартный разъем USB персонального компьютера, отвечающий требованиям UL или сертифицированных по стандарту ANSI/UL 60950-1, или
 - выходной порт USB источника питания, отвечающего требованиям UL или сертифицированных по стандарту ANSI/UL 60950-1 LPS, или
 - источник питания, отвечающий требованиям UL или сертифицированных по стандарту 1310 Class 2.

Важная информация. Настенная розетка должна иметь рабочее напряжение, соответствующее номиналу, указанному в нижней части зарядного устройства.

- 3 Дорожный футляр осуществляет зарядку зубной щетки до тех пор, пока она полностью не зарядится.

Состояние заряда аккумулятора (ручка подключена к зарядному устройству)

Когда ручка зубной щетки помещена в зарядное устройство или в дорожный футляр, индикация аккумулятора указывает на уровень его заряда.

Состояние заряда аккумулятора	Индикатор состояния аккумулятора
Зарядка	Мигает белым цветом

Полный заряд	Светится белым цветом в течение 30 секунд, а затем выключается.
--------------	---

Индикатор заряда аккумулятора (когда ручка не находится в зарядном устройстве)

При включении ручки зубной щетки индикатор заряда аккумулятора в нижней ее части будет указывать состояние заряда аккумулятора.

Состояние заряда аккумулятора	Индикатор состояния аккумулятора	Звуковой сигнал
Полный заряд	Светится белым цветом	-
Неполный заряд	Мигает белым цветом	-
Низкий заряд	Мигает желтым цветом	Ручка издает 3 звуковых сигнала
Полностью разряжен	Мигает желтым цветом	Ручка издает 2 серии по 5 звуковых сигналов

Включение или отключение функций

Можно включать или отключать следующие функции зубной щетки:

- Функция EasyStart
- Напоминание о замене насадки
- Датчик давления

Шаг 1. Поместите ручку зубной щетки на подставку зарядного устройства или в зарядный стакан.

48 Русский



Шаг 2. Нажмите и удерживайте кнопку питания в течение:

Функция
Easystart

Напоминание
о замене
насадки

Датчик давления

3 секунд

До 5 секунд

До 7 секунд



Шаг 3. Отпустите кнопку питания, когда услышите

1 звуковой
сигнал

1 звуковой
сигнал, а
затем 2
звуковых
сигнала

1 звуковой сигнал, 2
звуковых сигнала, а
затем 3 звуковых
сигнала



Если вы видите, что индикатор аккумулятора 2 раза мигает белым цветом, и слышите 3 тональных сигнала (от низкого к высокому), это значит, что функция была включена.

ИЛИ



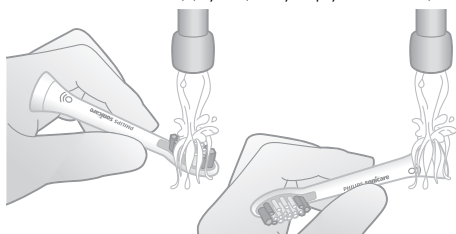
Если вы видите, что индикатор аккумулятора один раз мигает белым цветом, и слышите 3 тональных сигнала (от высокого к низкому), это значит, что функция была отключена.

Очистка

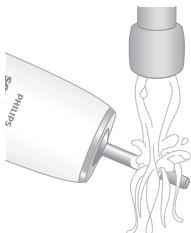
- Все детали можно очистить с помощью влажной ткани или промыть теплой водой.



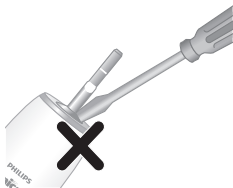
- Снимите насадку-щетку с ручки и тщательно промойте ее.



- Промывайте всю насадку-щетку, особенно место крепления, по крайней мере раз в неделю.



Внимание! Не надавливайте на резиновое уплотнение на верхней части ручки. Аккуратно очистите место вокруг резинового уплотнения.



Меры предосторожности

- Насадки-щетки, ручку, защитный колпачок, ручку, зарядное устройство и дорожный футляр нельзя мыть в посудомоечной машине.
- Для очистки ручки запрещается использовать изопропиловый спирт, уксус, отбеливатели или любые другие товары бытовой химии, так как это может привести к ее обесцвечиванию.
- Перед очисткой прибора отсоединяйте его от электросети.
- Не используйте эфирные масла для очистки насадки-щетки, так как это может привести к ее повреждению.

Хранение

Если вы предполагаете, что в течение длительного времени не будете пользоваться изделием, отключите его от розетки электросети, очистите и поместите на хранение в прохладное и сухое место, защищенное от попадания прямых солнечных лучей.

Часто задаваемые вопросы

Вопрос	Ответ
Можно ли оставлять устройство Sonicare на зарядном устройстве между чистками зубов?	Да, вы всегда можете держать свою зубную щетку Philips Sonicare на зарядном устройстве, подключенном к электросети. Это не повлияет на срок службы аккумулятора.

Вопрос**Ответ**

Подойдут ли другие насадки к моей зубной щетке Sonicare Philips?

Все насадки-щеточки для электрической зубной щетки Philips Sonicare, имеющие узел защелкивания, подходят для использования с вашей зубной щеткой. Однако не все устройства оснащены технологией BrushSync. Вы можете определить насадки-щеточки, поддерживающие технологию BrushSync, по соответствующему значку на основании насадки.

Как часто необходимо менять насадку?

Мы советуем заменять насадку-щетку Philips Sonicare после 3 месяцев использования (при условии чистки зубов дважды в день по 2 минуты). Функция напоминания о замене насадки сообщит вам, что пришло время заменить насадку.

Является ли зубная щетка Philips Sonicare водонепроницаемой?

Да, зубная щетка Philips Sonicare является водонепроницаемой. Однако никогда не кладите ручку в посудомоечную машину для ее очистки. И не пользуйтесь ею в душе.

Какие телефоны совместимы с приложением Philips Sonicare?

Приложение Philips Sonicare поддерживает ОС Android и Apple iOS. Получить последнюю версию приложения Philips Sonicare можно в Android Play Store или Apple App Store. Мобильные устройства также должны поддерживать Bluetooth 4.0 и более поздние версии.

Вопрос

Какие другие зубные щетки Philips Sonicare можно использовать с приложением Philips Sonicare?

Ответ

С приложением Sonicare можно использовать только зубные щетки Philips Sonicare Flexcare Platinum Connected, DiamondClean Smart, DiamondClean 9000 и ExpertClean. Ищите символ Bluetooth на передней панели упаковки.

Утилизация

- Этот символ означает, что продукт не может быть утилизирован вместе с бытовыми отходами (2012/19/EC).



- Этот символ означает, что в данном изделии содержатся встроенные аккумуляторы, которые не должны утилизироваться вместе с бытовыми отходами (2006/66/EC). Рекомендуется относить изделие в специализированный пункт сбора или сервисный центр Philips, где вам помогут извлечь аккумулятор.
- Соблюдайте правила своей страны по раздельному сбору электрических и электронных изделий, а также аккумуляторов. Правильная утилизация поможет предотвратить негативное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.

Удаление аккумуляторной батареи после истечения срока ее службы

Предупреждение

- Аккумуляторную батарею следует извлекать только перед утилизацией ручки.
- Перед извлечением батареи убедитесь, что она полностью разряжена.
- Любая попытка удалить аккумулятор аннулирует гарантийные обязательства.

Для получения технической поддержки посетите наш веб-сайт по адресу www.philips.com/support или обратитесь в центр поддержки потребителей Philips в вашей стране (номер телефона центра указан на гарантийном талоне). Если в вашей стране нет центра поддержки потребителей Philips, обратитесь по месту приобретения изделия.

Извлечение аккумулятора

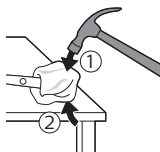
Предупреждение! Следует извлекать аккумуляторные батареи только перед утилизацией прибора. Перед извлечением батареи убедитесь, что она полностью разряжена.

Чтобы извлечь аккумулятор, необходимо подготовить полотенце/ткань, молоток и плоскую (обычную) отвертку. Соблюдайте основные правила техники безопасности при выполнении описанных ниже операций. Убедитесь, что во время работы вы не подвергаете риску глаза, руки и пальцы и не повредите поверхность, на которой работаете.

- 1 Чтобы разрядить аккумулятор любого уровня заряда, извлеките ручку из зарядного устройства, включите щетку Philips Sonicare и подождите, пока она не прекратит работу. Повторяйте это действие, пока щетка Philips Sonicare не перестанет включаться.

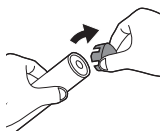


- 2 Извлеките и выбросьте насадки. Полностью накройте ручку полотенцем или тканью.

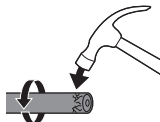


- 3 Придерживая верхнюю часть ручки, ударьте по нижней части корпуса ручки (на 1 см выше нижней кромки). Ударьте молотком по корпусу с четырех сторон, чтобы снять заглушку.

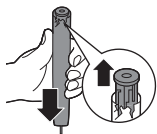
Примечание. Возможно, для отсоединения внутренних защелок потребуется ударить по корпусу еще несколько раз.



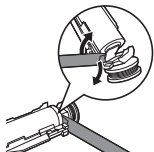
- 4 Снимите заглушку с ручки зубной щетки. Если заглушку не удается отсоединить от корпуса, повторяйте шаг 3, пока заглушка не будет извлечена.



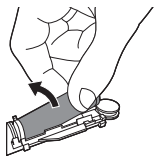
- 5 Переверните ручку и прижмите вал к твердой поверхности. Если внутренние элементы не удастся отсоединить от корпуса, повторите шаг 3, пока они не будут отсоединены.



- 6 Вставьте отвертку в щель между аккумулятором и черной рамкой в нижней части блока внутренних элементов. Затем подденьте аккумулятор с помощью отвертки, чтобы отсоединить нижнюю часть черной рамки.

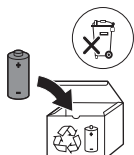


- 7 Вставьте отвертку в щель между нижней частью аккумулятора и черной рамкой, чтобы снять металлический фиксатор, соединяющий аккумулятор с печатной платой зеленого цвета. Нижняя часть аккумулятора будет извлечена из рамки.



- 8 Потяните аккумулятор из отсека для внутренних элементов, чтобы отсоединить второй металлический фиксатор аккумулятора.

Внимание! Во избежание повреждения кожи рук соблюдайте осторожность при прикосновении к острым краям фиксаторов аккумулятора.



- 9 Заклейте контакты аккумулятора лентой, чтобы избежать их замыкания (от оставшегося заряда аккумулятора). Аккумуляторы готовы для передачи в специализированный пункт утилизации; остальные элементы прибора подлежат утилизации в соответствии с применимыми правилами.

Примечание. После окончания срока службы не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Этим вы поможете защитить окружающую среду.

Гарантия и поддержка

Для получения поддержки или информации посетите веб-сайт www.philips.com/support или ознакомьтесь с информацией на гарантийном талоне.

Ограничения гарантии

Условия международной гарантии не распространяются на:

- Чистящие насадки.
- Повреждения, вызванные использованием неавторизованных запчастей.
- Повреждения, вызванные неправильной эксплуатацией, использованием не по назначению, небрежностью, модификацией прибора или неквалифицированным ремонтом.
- Обычный износ, включая трещины, царапины, потертости, изменение или потерю цвета.

Электрическая зубная щетка Philips Sonicare

Изготовитель: «Филипс Консьюмер Лайфстайл Б.В.»,
Туссендиепен 4, 9206 АД, Драхтен, Нидерланды

Импортер на территорию России и Таможенного Союза: ООО
«ФИЛИПС», Российская Федерация, 123022 г. Москва,
ул. Сергея Макеева, д.13, тел. +7 495 961-1111.

Основные параметры и характеристики электрических зубных
щеток см. «Дополнение к руководству пользователя».

Для бытовых нужд.

Кіріспе

Жаңа Philips Sonicare қуатты тіс щеткаңыз құтты болсын! Тіс өңезін жақсы кетіру, тісті ағарту және қызыл иекті сау қалпында ұстап тұру нәтижелеріне қол жеткізесіз. Sonicare жұмсақ дыбыстық технологиясы мен клиникалық түрде әзірленіп дәлелденген мүмкіндіктер тіркесімен пайдалану арқылы кез келген уақытта ең үздік тазалыққа қол жеткізгеніңізге сенімді бола аласыз. Қосымша қолдау мен өнімді тіркеу қызметтері келесі торапта қолжетімді:
<http://www.philips.com/welcome>.

Philips Sonicare отбасына қош келдіңіз!

Мақсатты пайдалану

DiamondClean сериялы қуатты тіс щеткалары тістің бұзылуын азайту, сонымен қатар ауыз қуысы саулығын жақсарту және ұстап тұру мақсатында тістерден жабысқақ тіс өңезі мен тағам қалдығын жоюға арналған. DiamondClean сериялы қуатты тіс щеткалары тұтынушының тұрмыстық қолданысына арналған. Балалар үнемі ересек адамның қадағалауымен пайдалануы керек.

Маңызды қауіпсіздік ақпараты - Қосымша пайдалану құжаттамасын

Құралды қолданбастан бұрын осы маңызды ақпаратты мұқият оқып шығып, оны келешекте қарау үшін сақтап қойыңыз.

Ескертпе: Әр түрлі үлгілердің керек-жарақтар мен мүмкіндіктері әр түрлі болады. Мысалы, кейбір үлгілер дезинфектормен келеді немесе Bluetooth функциясымен жабдықталмайды. Аксессуарларды, моделіңіздің негізгі параметрлері мен сипаттамаларын пайдаланушы нұсқаулығының қосымшасынан қараңыз.

Қауіпті жағдайлар

- Зарядтағышты және/немесе дезинфекторды судан алшақ ұстаңыз. Құрылғыны ваннаға немесе шұңғылшаға құлауы немесе тартылуы мүмкін жерге қоймаңыз немесе сақтамаңыз.
- Зарядтағышты және/немесе дезинфекторды суға немесе басқа сұйықтыққа батыруға болмайды.

- Тазалаудан кейін қабырға розеткасына қоспай тұрып, зарядтағыш және/немесе дезинфектор толығымен құрғақ екенін тексеріңіз.

Абайлаңыз

- Бұл құрылғыны қауіпсіз пайдалану жөніндегі нұсқаулар беріліп, басқа біреу қадағалаған және құралды пайдалануға қатысты қауіп-қатерлер түсіндірілген жағдайда, осы құралды балалар және физикалық мүмкіндігі мен ойлау, сезу қабілеті шектеулі, білімі мен тәжірибесі аз адамдар пайдалана алады. Тазалау мен пайдаланушыға техникалық қызмет көрсету қызметтерін бақылаусыз балаларға орындауға болмайды.
- Балалар құрылғымен ойнамауы керек.
- Құрылғы қандай да бір жолмен зақымдалса (щетка басы, сабы, зарядтағыш және/немесе дезинфектор), оны пайдалануды тоқтатыңыз.
- Ток сымын ауыстыруға болмайды. Егер ток сымы зақымдалса, зарядтағышты және/немесе дезинфекторды қоқысқа тастаңыз.
- Қауіпті болдырмау үшін зарядтағышты және/немесе дезинфекторды үнемі түпнұсқа түріне жататынымен ауыстырыңыз.
- Бұл құрылғыда пайдаланушы қызмет көрсететін бөлшектер жоқ. Құрал зақымдалған болса, еліңіздегі (көріңіз 'Кепілдік және қолдау көрсету') тұтынушыларды қолдау орталығына хабарласыңыз.
- Сымды ыстық жерлерден аулақ ұстаңыз.
- Зарядтағышты және/немесе дезинфекторды сыртта немесе қызған беттердің жанында пайдаланбаңыз.

Абайлаңыз

- Щетка басын, сабын, зарядтағышты, зарядтағыш қақпағын немесе дезинфекторды ыдыс жуғыш машинада жумаңыз.
- Осы құрылғыны қолданар алдында, егер сіз 2 ай шамасында жақ сүйекке, бетіңізге немесе тіс етіне операция жасаған болсаңыз, дәрігеріңізбен кеңесіңіз.
- Егер осы құралды қолданған соң шамадан тыс қанаса немесе 1 апта пайдаланған соң қанау жалғаса берсе, тіс дәрігеріңізбен кеңесіңіз. Сондай-ақ, осы құрылғыны пайдаланғанда қолайсыздықты немесе ауырсынуды сезінсеңіз, тіс дәрігерінен кеңес алыңыз.

- Осы Philips құрылғысы электромагниттік құрылғыларға арналған қауіпсіздік стандарттарына сәйкес келеді. Егер сізде кардиостимулятор немесе басқа импланттық құрылғылар болса, пайдаланар алдында дәрігеріңізге немесе имплант құрылғысын өндірушіге хабарласыңыз.
- Егер сізде медициналық проблемалар болса, осы құралды пайдаланар алдында дәрігеріңізбен кеңесіңіз.
- Бұл құрылғы тек тістер, қызыл иектер мен тілді тазалауға арналған. Оны басқа мақсатпен қолдануға болмайды. Қолайсыздық немесе ауырсыну сезінсеңіз, құрылғыны қолдануды тоқтатып, дәрігерге хабарласыңыз.
- Бұл құрылғы — жеке күтім құрылғысы және стоматологиялық жұмыста немесе мекемеде көп емделушілерге қолдануға арналмаған.
- Philips Sonicare компаниясы ұсынған щетка басынан басқа щетка бастарын қолдануға болмайды.
- Қылшықтары жаншылған немесе майысқан щетка басын қолданбаңыз. Щетка басын 3 ай сайын немесе тозу белгілері байқалса, одан да ертерек ауыстырыңыз.
- Егер тіс пастаңызда пероксид, ас немесе екі көмір қышқылды содасы (ағартатын тіс пасталарында көбіне кездеседі) болса, щетка басын әрбір пайдаланған соң сабындап, сумен мұқият тазалаңыз. Бұл пластиктің шытынауынан қорғайды.
- Құрамында эфир майлары немесе кокос майы бар өнімдерге тигізбеңіз. Тиген жағдайда қылшық шоғырлары орнынан шығып кетуі мүмкін.

Электромагниттік өрістер (ЭМӨ)

Бұл Philips құрылғысы электромагниттік өрістерге қатысты барлық қолданыстағы стандарттар мен ережелерге сәйкес келеді.

Радио жабдығының директивасы

Осы құжатта Philips компаниясы радио жиілік интерфейсі (Bluetooth) бар электр тіс щеткалары 2014/53/EU директивасына сәйкес екендігін мәлімдейді.

ЕО сәйкестік мәлімдемесінің толық мәтінін төмендегі интернет бетінен алуға болады: www.philips.com/support

Осы өнімдегі радио жиілік интерфейсі 13,56 МГц жиілікте жұмыс істейді.

Құрылғы таратқан ең жоғары РЖ қуаты: 30,16 дБм.

Philips Sonicare (1-сурет)

- 1 Гигиеналық жол қақпағы
- 2 Смарт щетка бастары*
- 3 Сап
- 4 Қуатты қосу/өшіру түймесі
- 5 Қарқындылық шамы
- 6 Режим/қарқындылық түймесі
- 7 Режимдер
- 8 Щетка басын ауыстыру керектігін ескерту шамы
- 9 Батарея белгісі
- 10 Зарядтау шынысы
- 11 Зарядтайтын қондырма
- 12 Зарядтау қондырғысы
- 13 (Зарядтау) Жол сөмкесі*
- 14 USB қабырға адаптері*

Ескертпе: Қораптың құрамы сатып алынған модельге байланысты болуы мүмкін, пайдаланушы нұсқаулығының қосымшасынан қараңыз.

Sonicare қолданбасы – Жұмысты бастау

Sonicare қолданбасы тіс щеткасымен жұптасып, жалғаулы күйінде жұмыс жүргізеді. Тіс щеткасын Sonicare қолданбасына жалғау арқылы келесідей мүмкіндіктерге ие боласыз:

- Щеткамен тазалау жоспарын жетілдіру жолдарын алу үшін орындалу есебін оңай қарап шығу
- Ауыз қуысы денсаулығын басқаруға жекелендірілген кеңестер мен ұсыныстарды алу

Sonicare қолданбасын пайдалануды бастау үшін:

- 1 Телефоныңызға Sonicare қолданбасын жүктеп алу
- 2 Қолданбаны ашып, бағытталған қадамдарды орындаңыз
- 3 Тіс щеткасын қолданбамен жұптастыру
- 4 Тіркелгіңізді жасау

5 Ең соңғы жетілдірулер мен мүмкіндіктерге өту үшін микробағдарлама жаңартуын (сұралса) аяқтаңыз.

6 Щеткамен жүйелі тазалап отыру

Жалғаулы күйде жұмысты бастауға дайынсыз. Щеткамен жүйелі түрде тазалап отырыңыз. Ауыз қуысы саулығын жетілдіруге көмектесетін жаңартуларды ала аласыз.

Ескертпе: Қолданбаны пайдалану кезінде телефоныңыздың Bluetooth функциясы қосылғанына көз жеткізіңіз. Тіс щеткаңызда қолданбаға щеткамен тазалау деректерін тасымалдау үшін Bluetooth байланысы пайдаланылады. Щеткамен тазалау деректерін жинауға байланысты сұрақтарыңыз болса, қолданба параметрлерін орнату процесіндегі Sonicare Құпиялық туралы мәлімдемесін қарап шығыңыз.

Sonicare қолданбасы – Ауыз қуысы саулығын бақылау және жетілдіру

Sonicare электр тіс щеткасы щеткамен тазалау тәсілдеріңіз туралы кері байланыс беретін смарт датчиктермен жабдықталған:

- Күнделікті щеткамен тазалау сеанстары
- Әрбір щеткамен тазалау сеансына кеткен уақыт
- Қолданылған щеткамен тазалау қысымы
- Щетка басын ауыстыру туралы еске салғыш (нақты қолданысқа байланысты)

Sonicare қолданбасы смарт датчиктер берген деректерді жинайды және уақыт бойынша щеткамен тазалау тәсілдерін бақылайды.

Қолданбада қолжетімді мүмкіндіктердің әрқайсысы щеткамен тазалау тәсілдерін түсінуге көмектесуге және сізге ауыз қуысы саулығын жетілдіруге және сақтауға арналған қарапайым ұсыныстарды беруге жобаланған. Сіз Sonicare қолданбасынан жекелеңдірілген щеткамен тазалау туралы ақпарат аласыз.

Щетка бастары.

Сізде бар щетка басының түрін көру үшін, щетка басының астындағы жапсырманы тексеріңіз. Щетка басының астындағы таңба бұл құрылғының BrushSync технологиясымен жабдықталған, смарт щетка басы екендігін көрсетеді.



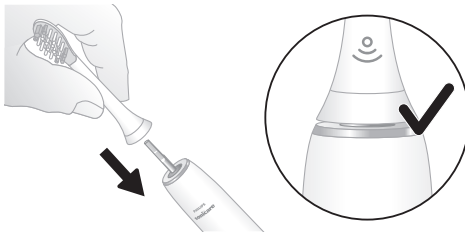
Щетка басының атауы	Premium Plaque Defence	Premium White	Premium Gum Care
Щетка басының жапсырмасы	C3	W3	G3
Пайда	Тіс өңезін кетіру	Тіс өңезі мен қақты кетіру	Дені сау қызыл иектер

Щетка бастарының толық ауқымы туралы қосымша ақпарат алу үшін, www.philips.com/toothbrush-heads торабына өтіңіз.

Philips Sonicare пайдалану

Щеткамен тазалау туралы нұсқаулар

- 1 Щетканың басын сабына қатты басып кіргізіңіз. Қылшықтарды сулап, тіс пастасын жағыңыз.

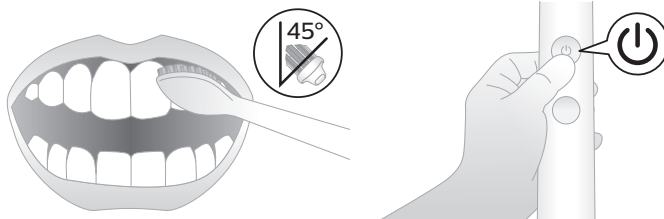


Ескертпе: Щетка басы мен сап арасында шамалы аралықтың болуы қалыпты. Бұл тіс щеткасының дұрыс дірілдеуіне мүмкіндік береді.

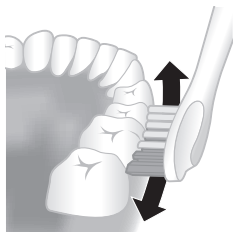
- 2 Тіс щеткасының қылшықтарын тіске қарай (45 градус) қисайтып қойыңыз, сосын шамалы басып, қылшықтар қызыл иек сызығына немесе қызыл иек сызығының астына ақырын жеткізіңіз.

Ескертпе: Щетка басының ортасы әрқашан тіске тиіп тұруы керек.

- 3 Philips Sonicare құрылғысын қосу үшін қосу/өшіру түймесін басыңыз.

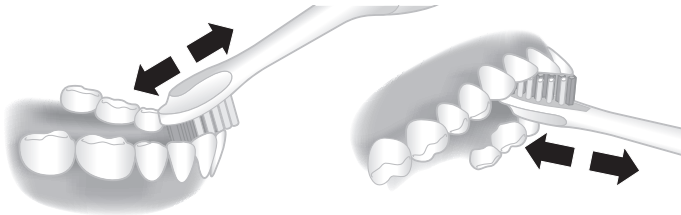


- 4 Philips Sonicare тиімділігін барынша арттыру және Philips Sonicare щеткасының өз бетінше тазалауына мүмкіндік беру үшін жайлап басып, қолданыңыз. Қылшықтары тістердің арасына жетуі үшін щетка басын тістерде әрі-бері ақырын қозғалтыңыз. Тазалау циклінде осындай қозғалысты жалғастырыңыз.



Ескертпе: Әр түрлі режимдер қолжетімді (көріңіз 'Щеткамен тазалау режимдері').

- 5 Алдыңғы тістердің ішкі беттерін тазалау үшін щетка тұтқасын жартылай тік ұстап, әр тісті бірнеше рет қабаттастыра жүргізіңіз.



Ескертпе:

- Щетка сабындағы дірілдің өзгеруі қатты басып (көріңіз 'Қысым датчигі') жібергеніңізді ескертеді.
- Philips Sonicare тіс щеткасын тіс түзегіш пластиналарда, тісті өзгерту және қалпына келтіру орындарында (пломбалар, коронкалар, венирлер) қауіпсіз пайдалануға болады
- Душта қуатты тіс щеткасын пайдалануға болмайды.

BrushSync технологиясы

BrushSync технологиясы щетка бастарын микрочип арқылы сабымен байланыстыруға мүмкіндік береді. Щетка басының астындағы таңба бұл құрылғының BrushSync технологиясымен жабдықталғанын көрсетеді. Бұл келесі мүмкіндіктерге мүмкіндік береді:

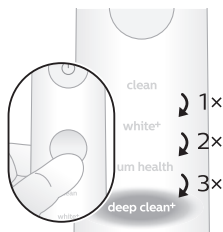
- Щетка басы режимін жұптастыру
- Щетка басын ауыстыру керектігін еске салғыш

Щеткамен тазалау режимдері

Қуатты тіс щеткасы 4 түрлі режиммен жабдықталған: тазалау, ақ+, қызыл иек саулығы және терең тазалау+.

Қолданыстағы смарт щетканың басына байланысты BrushSync технологиясы оңтайлы режим мен қарқындылықты автоматты түрде таңдайды.

Режимді қолмен ауыстыру үшін, щетканың басы тіркелген тіс щеткасы өшірулі кезде, режим/қарқындылық түймесін басыңыз.



*** Ескертпе:**

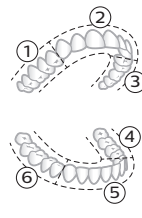
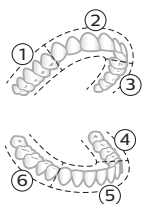

- Барлық щетка бастары әрбір режиммен жұмыс істейді.
- Philips Sonicare тіс щеткасы клиникалық зерттеулерде пайдаланылған кезде, ол EasyStart мүмкіндігі өшірулі, жоғары қарқындылықта пайдаланылуы керек.

Щетка басы режимін жұптастыру

BrushSync технологиясы бар щетка бастары саппен байланысатын және ұсынылған режиммен және қарқындылықпен автоматты жұптасатын микрочиппен жабдықталған.

Ескертпе: режимдерді/қарқындылықты өзгертсеңіз, щетка басы соңғы пайдаланылған параметрді еске салады. Ұсынылған параметрмен щеткамен тазалау керек болса, мына кестеден ұсынылған режимді/қарқындылықты таба аласыз.

	тазалау және терең тазалау+	ақ+	қызыл иек саулығы
Пайда	Тіс өңезін кетіру	Тіс өңезі мен бет қағын кетіру	Тіс өңезін кетіру және қызыл иекті уқалау
Ұсынылған щетка басы	Premium Plaque Defence (C3)	Premium White (W3)	Premium Gum Care (G3)
Ұсынылған қарқындылық деңгейі	3	3	3

	тазалалу және терең тазалалу+	ақ+	қызыл иек саулығы
Жалпы щеткамен тазалалу уақыты	тазалалу: 2 минут терең тазалалу+: 3 минут*	2 минут және 40 секунд	3 минут және 20 секунд
Щеткамен тазалалу әдісі	тазалалу: Әрбір бөлікті 20 секунд щеткамен тазалалу терең тазалалу+: Әрбір бөлікті 30 секунд щеткамен тазалалу*	Әрбір бөлікті 20 секунд щеткамен тазалап, 7 және 8 бөліктерінің әрқайсысын 20 секундтан щеткамен тазалаңыз.	Әрбір бөлікті 20 секунд щеткамен тазалап, 7, 8, 9 және 10 бөліктерінің әрқайсысын 20 секундтан щеткамен тазалаңыз.
			
			

*Ескертпе: «Терең тазалалу+» режимінде Sonicare қолданбасы арқылы щеткамен тазалалу кезінде щеткамен тазалалу уақыты 2 минут болады.

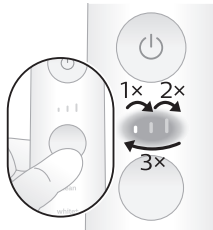
Қарқындылық параметрлері

Қуатты тіс щеткасы 3 түрлі қарқындылық параметрімен келеді:

- төмен қарқындылық (бір жолақ)
- орташа қарқындылық (екі жолақ)
- жоғары қарқындылық (үш жолақ)

Сапқа тіркелген кезде, смарт щетка басы ұсынылған қарқындылықты автоматты түрде таңдайды. Қарқындылықты қолмен өзгерту үшін, сапты қосып, режим/қарқындылық түймесін басыңыз.

Тіс щеткасы
ҚОСЫЛСА,
қарқындылық
параметрін өзгерту
үшін осы түймені
басыңыз



Мүмкіндіктер

- BrushPacer
- Қысым датчигі
- Щетка басын ауыстыру керектігін еске салғыш
- EasyStart

BrushPacer

BrushPacer мүмкіндіктері дірілдегі қысқа өзгеріс көмегімен тістердің келесі бөліміне жылжыту керектігін көрсетеді.

Щеткамен тазалау сеансының соңында тіс щеткасы автоматты түрде өшеді.

Қысым датчигі

Philips Sonicare құрылғысы қызыл иектер мен тістерді зақымнан қорғау үшін щеткамен тазалау кезінде қолданылған қысымды өлшейді.

Тым көп қысым қолданылса, сап қысым төмендегенше дірілін өзгертеді.

Ескертпе: Қысым датчигі өніміңізбен белсендірілген күйде келеді. Осы мүмкіндікті өшіру үшін, «Мүмкіндіктерді белсендіру немесе өшіру» бөлімін қараңыз.

Щетка басын ауыстыру керектігін еске салғыш

Сап уақыт өте келе келесі параметрлерді өлшеу арқылы смарт щетка басының тозу деңгейін бақылайды:

- Щеткамен тазалау кезінде қолданылған жалпы қысым
- Сіз щетка басымен тазалаған жалпы уақыт

Щетка басы енді тиімсіз болса, щетка басын ауыстыру керектігін еске салғыш сары болып жыпылықтайды және саптан бірнеше дыбыс пен үн шығады.



Ескертпе: Өніміңіз арқылы щетка басын ауыстыру туралы еске салғыш іске қосылады. Осы мүмкіндікті өшіру үшін, «Мүмкіндіктерді белсендіру немесе өшіру» бөлімін қараңыз.

EasyStart

Philips Sonicare қуатты щеткасымен тазалауды үйрену үшін EasyStart мүмкіндігі алғашқы 14 реттік тазалау кезінде сап қуатын аздап арттырады.

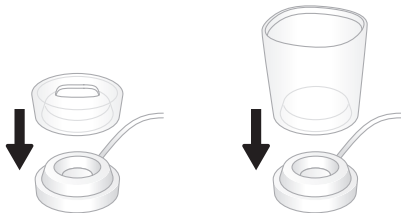
EasyStart мүмкіндігі барлық режимдермен жұмыс істейді.

Ескертпе: EasyStart мүмкіндігі өніміңізбен өшірулі күйде келеді. EasyStart мүмкіндігін белсендіру үшін, «Мүмкіндіктерді белсендіру немесе өшіру» бөлімін қараңыз.

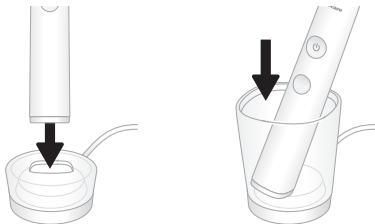
Зарядтау және батарея күйі

Зарядтағыш негізінде зарядтау

- 1 Зарядтау негізінің сымын электр розеткасына салыңыз.
- 2 Зарядтау негізінде зарядтау тұғырын немесе зарядтау шынысын қойыңыз.



- 3 Сапты зарядтау тұғырына немесе зарядтау шынысына қойыңыз.



- 4 Зарядтағыш тіс щеткасы толығымен зарядталғанша зарядтайды. Батарея көрсеткіші ақ болып жыпылықтаса, сап зарядталып жатыр. Сап толығымен зарядталса, батарея көрсеткіші ақ болып 30 секунд жанады да өшеді.

Ескертпе: Сап алғашқы қолданысқа алдын ала зарядталып келеді. Алғашқы қолданыстан кейін кемінде 24 сағат зарядтаңыз.

Жол сөмкесімен зарядтау*

*Ескертпе: Сатып алынған үлгіге байланысты зарядтау жол сөмкесі қосылмауы мүмкін.

- 1 Зарядтау жол сөмкесінің астынан USB кабелін алыңыз.

- 2 Зарядтау жол сөмкесін 5 В тұрақты ток кіріс қуатына жалғаңыз:
- USB адаптері берілген
 - UL тізіміндегі немесе ANSI/UL 60950-1 стандартына сәйкес дербес компьютердің стандартты USB коннекторы,
 - UL тізіміндегі немесе ANSI/UL 60950-1 LPS стандартына сәйкес USB шығыс порты бар қуат көзі,
 - UL тізіміндегі немесе 1310 2-класы стандартына сәйкес қуат көзі.

Маңызды: Қабырға адаптері құрылғының астында көрсетілген электр көрсеткіштерімен үйлесімді, қауіпсіз өте төмен кернеу көзі болуы қажет.

3 Жол сөмкесі тіс щеткасын толығымен зарядтайды.

Батарея күйі (зарядтағышқа тығылған сап)

Жол сөмкесіндегі зарядтағышқа сапты қойған кезде, батарея көрсеткіші батарея деңгейімен байланысады.

Батареяның күйі	Батарея белгісі
Зарядтау	Ақ болып жыпылықтайды
Толық	30 секунд ақ болып жанады да өшеді.

Батареяның күйі (сап зарядтағышқа салынбағанда)

Сапты қосқан кезде, саптың астындағы батарея жарығы батареяның күйін көрсетеді.

Батареяның күйі	Батарея белгісі	Дыбыс
Толық	Ақ болып жанды.	-
Жартылай толық	Ақ болып жыпылықтайды	-
Төмен	Сары болып жыпылықтайды	Саптан 3 дыбыс шығады

Бос

Сары болып
жыпылықтайдыСаптан 2 рет 5 дыбыс
шығады

Мүмкіндіктерді белсендіру немесе өшіру

Тіс щеткасының келесі мүмкіндіктерін белсендіруге немесе өшіруге болады:

- EasyStart
- Щетка басын ауыстыру керектігін еске салғыш
- Қысым датчигі

1-қадам: Сапты зарядтау тұғырына немесе зарядтау шынысына қойыңыз.



2-қадам: Қуат түймесін басып тұрыңыз:

Оңай іске қосу

Щетка басын
ауыстыру
керектігін еске
салғыш

Қысым датчигі

3 секунд

5 секундқа
дейін

7 секундқа дейін



3-қадам: Дыбыс естілген кезде қуат түймесін босатыңыз

1 дыбыс

1 дыбыс, одан
кейін 2 дыбыс

1 дыбыс, 2 дыбыс,
одан кейін 3 дыбыс



Батарея көрсеткішінің ақ болып 2 рет жыпылықтағанын көрсеңіз және 3 дыбысты төмен-жоғары деңгейде естісеңіз, мүмкіндіктің іске қосылғанын білдіреді.

НЕМЕСЕ



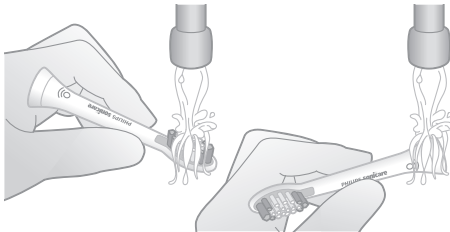
Батарея көрсеткішінің ақ болып бір рет жыпылықтағанын көрсеңіз және 3 дыбысты жоғары-төмен деңгейде естісеңіз, мүмкіндіктің өшірілгенін білдіреді.

Тазалау

- Барлық бөлшектерді дымқыл шүберекпен тазалауға немесе жылы сумен шаюға болады.



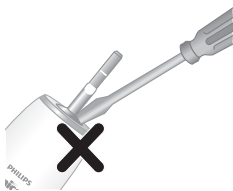
- Щетка басын саптан алып, дұрыстап шайыңыз.



- Толық сапты, әсіресе щетка басының байланысын, кемінде аптасына бір рет шайыңыз.



Абайлаңыз: Резеңке бекітпені саптың үстіне басуға болмайды. Резеңке бекітпені мұқият тазалаңыз.



Сақтандыру:

- Щетка басын, жол қақпағын, сапты, зарядтағышты немесе жол сөмкесін ыдыс жуғыш машинада тазалауға болмайды.
- Сапты тазалау үшін изопропильді спиртті, сірке суын, ағартқышты немесе басқа тұрмыстық тазалау өнімдерін пайдаланбаңыз, себебі түссізденуіне себеп болуы мүмкін.
- Тазаламас бұрын зарядтағышты токтан ажыратыңыз.
- Щетка бастарын тазалау үшін эфир майларын пайдалануға болмайды, себебі бұл зақымдауы мүмкін.

Сақтау

Егер өнім ұзақ уақыт пайдаланылмайтын болса, оны электр розеткасынан ажыратып, оны тазалаңыз, одан кейін күн сәулесі тікелей түспейтін салқын әрі құрғақ жерде сақтаңыз.

Жиі қойылатын сұрақтар

Сұрақ

Жауап

Щеткамен тазалау жұмыстары арасында Sonicare құрылғымды зарядтағышта қалдыра аламын ба?

Иә, Philips Sonicare тіс щеткасын үнемі тығылған зарядтағышта сақтай аласыз. Бұл — батареяның қызмет мерзіміне әсер етпейді.

Басқа щетка бастары Philips Sonicare тіс щеткасына сәйкес келеді ме?

Philips Sonicare электрлік тіс щеткасының барлық орнатылатын щетка бастары тіс щеткасына сәйкес келеді. Дегенмен мұның барлығы BrushSync технологиясымен жабдықтала бермейді. BrushSync технологиясы бар щетка бастарын щетка басының негізіндегі белгіше арқылы анықтай аласыз.

Менің щеткамның басын қаншалықты жиі ауыстыру керек?

Philips Sonicare щетка басын 3 ай қолданыстан кейін ауыстыру ұсынылады (әрбір 2 минуттық сеанс үшін күніне екі рет щеткамен тазалау негізінде). Сонымен қатар щетка басын ауыстыру туралы еске салғыш щетка басын ауыстыру уақытын хабарлайды.

Менің Philips Sonicare тіс щеткам су өткізбейді ме?

Иә, сіздің Philips Sonicare тіс щеткаңыз су өткізбейді. Дегенмен, сабыңызды тазалау үшін ешқашан ыдыс жуғыш машинаға салуға болмайды. Оны душта пайдалана алмайсыз.

Сұрақ

Жауап

Philips Sonicare қолданбасымен қандай телефондар үйлесімді?

Philips Sonicare қолданбасында Android OS және Apple iOS нұсқасына қолдау көрсетіледі. Philips Sonicare қолданбасының ең соңғы жаңартылған нұсқасын Android Play Store немесе Apple App Store дүкенінен қараңыз. Мобильді құрылғыларда Bluetooth 4.0 немесе одан кейінгі нұсқа болуы керек.

Philips Sonicare қолданбасымен қандай басқа Philips Sonicare тіс щеткаларын пайдалана аламын?

Sonicare қолданбасымен Philips Sonicare Flexcare Platinum Connected, DiamondClean Smart, DiamondClean 9000 және ExpertClean тіс щеткаларын ғана пайдалана аласыз. Буманың алдыңғы тақтасындағы Bluetooth таңбасын қараңыз.

Өңдеу



- Бұл таңба осы өнімді қалыпты тұрмыстық қалдықпен бірге тастауға болмайтынын білдіреді (2012/19/EU).



- Бұл белгі осы өнімде күнделікті үй қоқыстарымен бірге тастауға болмайтын кірістірілген қайта зарядталатын батарея бар екенін білдіреді (2006/66/ЕС). Зарядталатын батареяны кәсіби түрде алу үшін, өнімді ресми жинау орнына немесе Philips қызмет көрсету орталығына апарыңыз.
- Электрондық және электр өнімдері мен қайта зарядталатын батареяларды бөлек жинау бойынша жергілікті ережелерді орындаңыз. Дұрыс тастау қоршаған ортаға және адам денсаулығына кері әсерін тигізбеуге көмектеседі.

Зарядталмалы батареяны пайдалану мерзімі соңында алу

Абайлаңыз

- Сапты тастау кезінде зарядталмалы батареяны ғана алып тастаңыз.
- Батареяны алып тастау алдында оның толығымен бос екендігін тексеріңіз.
- Батареяны алудың кез келген әрекеті кепілдікті бұзады.

Көмек алу үшін www.philips.com/support веб-сайтына кіріңіз немесе 1-800-243-3050 нөміріне тегін қоңырау шалыңыз.

Қайта зарядталатын батареяларды алу

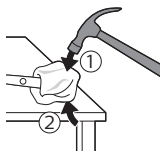
Абайлаңыз: Құрылғыны тастау кезінде қайта зарядталатын батареяны ғана алып тастаңыз. Батареяны алып тастау алдында оның толығымен бос екендігін тексеріңіз.

Қайта зарядталатын батареяны алу үшін сүлгі немесе шүберек, балға мен жалпақ басты (стандартты) бұрауыш қажет. Төменде сипатталған процедураны орындау кезінде негізгі сақтық шараларына назар аударыңыз. Көздерді, қолдарды, саусақтарды және жұмыс істейтін бетті қорғаңыз.

- 1 Кез келген зарядты қайта зарядталатын батареяның зарядын бітіру үшін сапты зарядтағыштан шығарып, Philips Sonicare қосып, өзі тоқтағанға дейін қосып қойыңыз. Philips Sonicare қосылмай қалғанша осы қадамды қайталаңыз.

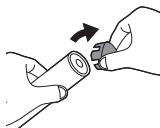


- 2 Щетка басын алып, қоқысқа лақтырыңыз. Бүкіл сапты сүлгімен немесе шүберекпен жабыңыз.

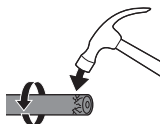


- 3 Сабының жоғарғы жағын бір қолыңызбен ұстап, төменгі жағынан 0,5 дюйм жоғары тұрған сап корпусын ұрыңыз. Соңындағы қақпақты шығару үшін барлық 4 жағынан да балғамен қатты ұрыңыз.

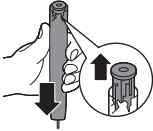
Ескерту: Ішкі ілмекті байланысты бұзу үшін, ұшынан бірнеше рет ұруыңыз қажет болуы мүмкін.



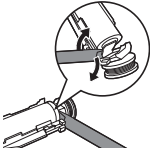
- 4 Соңындағы қақпақты щетка сабынан шығарып алыңыз. Егер соңындағы қақпақ корпусынан оңай ажырамаса, оны шығарып алғанша 3-қадамды қайталаңыз.



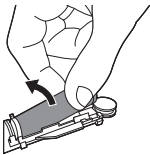
- 5 Сапты жоғарғы жағын төмен қаратып ұстап, білікті қатты бетке басыңыз. Егер ішкі компоненттері корпусынан оңай ажырамаса, оларды шығарып алғанша 3-қадамды қайталаңыз.



- 6 Батарея мен ішкі құрамдастардың төменгі жағында қара жақтау арасына бұрауышты кіргізіңіз. Одан кейін бұрауышты қара жақтаудың төменгі жағын сындыратындай етіп батареядан көтеріңіз.

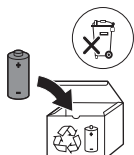


- 7 Батареяны жасыл басып шығарылған схемалы тақтаға жалғап тұрған метал ілмекті сындыру үшін бұрауышты батареяның төменгі жағы мен қара жақтау арасына салыңыз. Бұл батареяның төменгі жағын жақтаудан ажыратады.



- 8 Екінші метал ілмекті сындыру үшін, батареяны ұстап, ішкі құрамдастардан шығарып алыңыз.

Абайлаңыз: Саусақтарыңызды ауыртып алмас үшін, батарея ілмектерінің өткір ұштарына тиіп кетпеңіз.



- 9 Қалдық батарея зарядынан қысқа тұйықталуды болдырмау үшін батарея түйіспелерін лентамен жабыңыз. Енді зарядталмалы батареяны қайта өңдеуге жіберуге және өнімнің қалған бөлігін тиісінше қоқысқа тастауға болады.

Ескертпе: Құралды өз қызметін көрсетіп тозғаннан кейін, күнделікті үй қоқысымен бірге тастауға болмайды. Оның орнына бұл құралды арнайы жинап алатын жерге қайта өңдеу мақсатына өткізіңіз. Бұлай істеу арқылы қоршаған ортаға зиян келтірмейсіз.

Кепілдік және қолдау көрсету

Егер сізге ақпарат немесе қолдау қажет болса, www.philips.com/support сайтына кіріңіз немесе халықаралық кепілдік парақшасын оқыңыз.

Кепілдік шектеулері

Халықаралық кепілдік шарттары келесі бөлшектерді қамтымайды:

- Щетка бастары.
- Рұқсат етілмеген алмастырылатын бөлшектерінен болған зақым.
- Мақсатсыз пайдаланудан, асыра пайдаланудан, немқұрайдылықтан, енгізілген өзгерістерден немесе рұқсатсыз жөндеуден туындаған зақым.
- Қалыпты тозу, соның ішінде кертілу, сырылу, мүжілу, түстің өзгеруі немесе түссіздену.

Электр тіс тазалайтын щетка Philips Sonicare

Өндіруші: “Филипп Консьюмер Лайфстайл Б.В.”, Туссендиепен 4, 9206 АД, Драхтен, Нидерланды.

Ресей және Кедендік Одақ территориясына импорттаушы: “ФИЛИПС” ЖШҚ, Ресей Федерациясы, 123022 Мәскеу қаласы, Сергей Макеев көшесі, 13-үй, тел. +7 495 961-1111.

Негізгі параметрлері мен сипаттамалары электрлік тіс щеткасы қараңыз толықтыруда осы пайдаланушы нұсқаулығын.

Тұрмыстық қажеттіліктерге арналған

— |

| —

— |

| —

— |

| —

— |

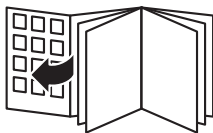
| —

— |

| —

— |

| —



EAC

www.philips.com/Sonicare

©2020 Koninklijke Philips N.V. (KPNV). All rights reserved. Philips and the Philips shield are trademarks of KPNV. Sonicare and the Sonicare logo are trademarks of Philips Oral Healthcare, LLC and/or KPNV.

3000.045.8467.2 (7/4/2020)



>75 % recycled paper
>75 % papier recyclé